PC means a personal computer.

The main parts of the system.

There are many hardware pieces in a computer system. Some are: the system board, power supply, keyboard, mouse, hard drive, monitor and the video card and its drivers.

 The case.

The large metal box that is the main part of the computer is called the case. The case and its contents (power supply, system board) is called the system unit. The case has several functions: protects the delicate electronics inside, keeps electromagnetic emissions inside so your TV, cordless phone, and stereo don`t go haywire when you power up the computer. Don`t remove the case`s cover unless you need to do something inside the unit, and always replace the cover when you are done.

 ПК – Персональный Компьютер.

Устройство компьютера. Основные части.

В компьютере много аппаратного обеспечения: системная плата, блок питания, клавиатура, мышь, жесткий диск, монитор, видео карта и драйверы.

Системный блок.

Большая металлическая коробка – главная часть компьютера,это и есть системный блок. Системный блок и его составляющие (блок питания, системная плата) называются системным модулем. Системный блок выполняет несколько функций: защищает уязвимую электронику, содержит источник электромагнитного излучения, таким образом, что ваш телевизор, радиотелефон и радио не отключаются, когда вы включаете компьютер в сеть. Системный блок подлежит вскрытию лишь в случае острой необходимости, после чего его следует немедленно закрыть.

The keyboard.

You communicate with your computer with the keyboard. With it, you type instructions and commands for the computer, and the information to be processed and stored. Many of the keys on the keyboard are like those on a typewriter: letter keys, punctuation keys, shift keys, tab and the spacebar. You keyboard also has many specialized keys.

The instruction manuals for most software applications contain a section describing the functions of each key or combination of keys.

Клавиатура.

Общение посредством компьютера происходит благодаря клавиатуре. Вы печатаете рекомендации и команды, которые должны быть исполнены компьютером, а так же информацию, которая должна быть обработана и сохранена. Многие клавиши на клавиатуре схожи с клавишами печатной машинки: буквы, знаки пунктуации, клавиши переключения, табуляции и клавиша пробела. У вашей клавиатуры также много специальных клавиш.

Руководство по применению программного обеспечения содержит раздел, описывающий функции отдельно взятой клавиши или их комбинаций.

The mouse.

The mouse works by sliding it around (ball down) on a flat surface. The mouse does not work if you hold it in the air like a remote control. The desktop is fine, but a ready-made mouse pad is the best surface to roll the mouse on. Its surface is flat and usually somewhat textured. If a surface is too smooth or rough, the ball inside can slip. As you glide the mouse, the ball inside moves in the direction of your movement. You will see the arrow on your screen moving in unison. The arrow is called a pointer, and the most important part is the very tip of its point. That`s the only part the computer pays attention to. To use the mouse, slide it on the mousepad until the pointer`s point is on something, like a button or an icon. Then:

Click - position the mouse pointer over an element and press and release the left mouse button one time.

Double-click – same as above except press the mouse button twice in quick succession without moving the mouse between the clicks. It may take a little practice to not twitch the mouse when you first start double-clicking.

Мышь.

Чтобы работать мышью необходимо скользить (прокрутить колесико) по плоской поверхности. Мышь - не пульт и не будет работать, если просто держать ее в воздухе. Поверхность стола также хорошо подходит для мыши, но специальный коврик как нельзя лучше подходит для скольжения. Его поверхность ровная и рельефная. Если поверхность будет слишком ровной или слишком рельефной, колесико мыши просто не будет крутиться. По мере того как вы скользите мышью по столу, колесико движется в том же направлении. Вы увидите стрелку на экране, которая двигается одновременно с мышью. Стрелку называют указателем, наиболее важной частью которого является верхняя часть. Это то, что видно на компьютере. Для пользования мышью, покрутите ее на коврике, пока стрелка не окажется на кнопке или значке.

Кликнуть - одновременно нажать и отпустить кнопку левой части мыши, когда стрелочка находится на нужном элементе

Двойной клик – выполнить то же, что и написано выше, только нажать 2 раза, не двигая мышью. Может понадобиться немного практики не двигать мышью во время двойного клика.